

Radni tim za međunarodnu suradnju, zapisnik s 1. sastanka

- sastanak je održan u Puli 31. listopada
- sastanku su prisustvovali: Egle Vošten, David Belas, Željko Marković i Davor Mišković

Na sastanku je mapirano stanje u Istri koje se tiče međunarodne kulturne suradnje. Prije svega, razmotrena je međunarodna suradnja u Istri i ona izvan Istre u kojoj sudjeluju istarski umjetnici i kulturni djelatnici. Što se tiče međunarodne suradnje u Istri ona se uglavnom oslanja na gostovanja stranih umjetnika u institucijama ili festivalima. Ova suradnja je ocjenja zadovoljavajućom po svom opsegu, ali ne i po kvalitetu jer ovi umjetnici ne ostavljaju dublji traga u istarskoj kulturnoj sceni. Naime, Radni tim je istaknuo potrebu da se ovi umjetnici uključe u rad s domaćim umjetnicima (kroz radionice, koprodukcije i sl.) kako bi ova suradnja imala dugotrajniji učinak. Što se pak tiče međunarodne suradnje koja se odvija izvan Istre zaključeno je da se radi o vrlo skromnim aktivnostima koje slijede utabane staze tako da se iz godine u godinu ponavljaju ista gostovanja, da nema sustavnog plana gostovanja tako da se ona uglavnom odvijaju u zemljama bivše Jugoslavije, što Radni tim ocjenjuje pozitivnim, ali ne i dovoljnim. Radni tim ovaj skromni opseg gostovanja istarskih umjetnika povezuje s nedovoljnim ulaganjima u produkciju, koja je u Istri u krizi. Osim toga, međunarodna suradnja u Istri je vrlo visoko vrednovana, dok se odlazak u inozemstvo općenito smatra nepotrebnim troškom. Ovo shvaćanje proizlazi iz temeljnog nerazumijevanja značaja iznozemnih gostovanja istarskih umjetnika i kulturnih djelatnika za razvoj kulturnog sektora u Istri.

Radni tim smatra kako je vrlo važno razviti sustav u okviru kojega će se odvijati međunarodna kulturna suradnja. Ovaj sustav bi trebao voditi računa da se podupire razmjena nasuprot jednosmjernim gostovanjima, da se podupire projektna međunarodna suradnja, da se festivalima uvjetuje razvojna komponenta koja će se osnivati prije svega na međunarodnim festivalskim produkcijama, da se odrede prioriteta područja međunarodne suradnje, itd. Kako trenutno ne postoji tijelo koje bi moglo razviti ovaj okvir Radni tim je mišljenja da bi trebalo osnovati Vijeće za međunarodnu kulturnu suradnju pri Istarskoj županiji koje bi se prije svega bavilo ovim pitanjima.

U Istri postoji velik interes za sudjelovanjem u međunarodnim projektima, osobito onim financiranim kroz programe Europske unije. Pa ipak, unatoč tome što istarske organizacije i županija sudjeluju u više takvih projekata ovaj tip međunarodne suradnje moguće je dalje razvijati. Kako bi se to i ostvarilo potrebno je razviti kvalitetniji informacijski servis, ali i usluge edukacije i konzultacija u razradi projekata. Radni tim je mišljenja da u Istri već postoje institucije koje mogu preuzeti i ove funkcije, poput Istarske razvojne agencije, Zaklade za civilno društvo, EU-Ino centar i sl., a i sama Istarska kulturna agencija trebala bi preuzeti dio ovih funkcija. Važno je da ove institucije servisiraju kulturni sektor, a ne da preuzimaju njegove funkcije i ulogu.

U području međunarodne kulturne suradnje nedostaje kvalitetna evaluacija. Nepostojanje evaluacije je problem cijelog kulturnog sektora, ali u pitanju međunarodne kulturne suradnje ona je nužna naprosto da se procjene učinci brojnih manifestacija koje se održavaju u Istri, ali i drugih međunarodnih projekata.

Ono što Radni tim smatra potrebnim u međunarodnoj suradnji su također projekti mobilnosti na individualnoj razini kao što su stipendije, usavršavanja, rezidens projekti i sl.

Iz navedenog mapiranja sljedi da je u Istri u narednom razdoblju nužno postaviti dva strateška cilja kako bi se na zadovoljavajući način razvila međunarodna kulturna suradnja. To su:

1. Stvaranje transparentnog okvira za međunarodnu kulturnu suradnju

- ovaj strateški cilj uključuje osnivanje Vijeća za međunarodnu kulturnu suradnju, određivanje prioriteta u međunarodnoj kulturnoj suradnji (razmjena, međunarodni partnerski projekti, teritorijalno određenje međunarodne suradnje, itd.), stvaranje sustava evaluacije međunarodne suradnje

2. Razvoj informacijskog servisa vezanog za mogućnosti međunarodne suradnje

- ovaj strateški cilj uključuje informiranje o mogućnostima razvoja partnerskih međunarodnih projekata, informiranje o EU fondovima i drugim međunarodnim fondovima za kulturu, edukaciju i konzultacije; ovaj strateški cilj potrebno je razviti unutar već postojećih organizacija.

Zapisnik sastavio Davor Mišković